

Bibliai héber alapfokú írásbeli nyelvvizsga

Nyelvtani feladatsor

Megoldókulcs

Elérhető pontszám: 30 p.

Rendelkezésre álló idő: 50 perc.

1. Az alábbi főnevekhez csatolja a megadott előjárókat, névelőt vagy kötőszót! A megfelelő magánhangzókkal kérjük ellátni az alakokat!

(7 p.)

ה + אָרֶז	הָאָרֶז
ל + אֶהְלִים	לְאֶהְלִים
בְּ + יְרוּשָׁלַיִם	בְּיְרוּשָׁלַיִם
ל + ה + הָרִים	לְהָרִים
וּ + מִנֹּת	וּמִנֹּת
כְּ + ה + חֲדָשׁ	כְּחֲדָשׁ
וּ + פְרָעָה	וּפְרָעָה

2. Fordítsa le az alábbi szerkezeteket magyarra!

(5 p.)

בְּתֵי הָעַמִּים	a népek házai
נְבִיאִים גְּדוֹלִים	nagy próféták
אִשְׁתׁ הַמֶּלֶךְ	a király felesége
סִפְרֵי הָאָבוֹת	az atyák könyvei
שִׁיר הַשִּׁירִים	az énekek éneke

3. Párosítsa a főneveket a nemben és számban hozzájuk illő melléknevekkel!

(5 p.)

רעה	סוסים
מתוקה	אבנים
חזקים	אם
יקרות	בגד
נפה	עגה

4. Keresse meg az alábbi oszlopban feltüntetett igék másik oszlopban található igetörzsi megfelelőjét! Kösse össze az összetartozókat!

(7 p.)

ויִתְחַמֵּן	hitpa ^ʿ él
הִבִּיאַ	hiph ^ʿ il
תִּמְלֹךְ	hoph ^ʿ al
בָּרוּךְ	qal / pa ^ʿ al
קִטְנָתָם	qal / pa ^ʿ al
אֲדַבְּרָה	pi ^ʿ él
נִכְבְּדָתְךָ	niph ^ʿ al

5. Töltse ki az alábbi mondatokban az üresen hagyott helyet a megadott ige megfelelő ragozott alakjával. Nem szükséges a maszoretikus szöveg visszaadása, a mondatba illeszkedő és alaktanilag helyes egyéb alakokat is elfogadunk.

Megj.: „alapján” azt jelenti, hogy nem pontosan azonos a mondat a bibliai verssel.

(6 p.)

- (1. וַיְהִי שֵׁם מִשָּׁה אַרְבָּעִים יוֹם וְאַרְבָּעִים לַיְלָה וַיִּכְתֹּב עַל הַלְחֹת אֶת דְּבָרֵי הַבְּרִית עֲשֻׂרֹת הַדְּבָרִים:

qal/pa'al כ.ת.ב. (Ex./2Móz. 34,28 alapján)

- (2. וַיָּבֹאוּ הַמַּלְאָכִים גִּבְעַת שָׂאוּל וַיִּדְבְּרוּ הַדְּבָרִים בְּאָזְנֵי הָעָם

pi'el ד.ב.ר. (1Sám. 11,4)

- (3. וַיֵּלְכוּ כָּל הָעָם הַגִּלְגָּל וַיִּמְלִיכוּ שָׁם אֶת שָׂאוּל

hiph'il מ.ל.ך. (1Sám. 11,15)

- (4. וַשָּׂאוּל וַיֹּונָתָן בָּנוּ וְהָעָם הַנִּמְצָא עִמָּם יָשָׁבִים בְּגִבְעַת בְּנִימָן

niph'al מ.צ.א. (1Sám. 13,16)

- (5. וְהִתְקַדְּשָׁתֶם / וְהִתְקַדְּשָׁתֶם (sic!) וְהִיָּתֶם קְדוֹשִׁים

hitpa'el ק.ד.ש. (Lev./3Móz. 20,7)

- (6. וַיִּקְרְבוּ יָמֵי יִשְׂרָאֵל לָמוֹת וַיִּקְרָא לְבָנוּ לְיוֹסֵף

qal/pa'al ק.ר.ב. (Gen./1Móz. 47,29)